

Mađarska-Budimpešta: Usluge reklamiranja
OJ S 133/2019 12/07/2019
Obavijest o dodjeli ugovora
Usluge

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

Odjeljak I: Javni naručitelj

I.1. Naziv i adrese

Službeni naziv: Nemzeti Kommunikációs Hivatal
Nacionalni registracijski broj: EKRSZ_28360577
Poštanska adresa: Garibaldi utca 2.
Mjesto: Budapest
NUTS kod: HU11 Budapest
Poštanski broj: 1054
Država: Mađarska
Osoba za kontakt: Dr. Zsabokorszky Ágnes
E-pošta: agnes.zsabokorszky@nkoh.gov.hu
Telefon: +36 17958153
Internetska(-e) adresa(-e):
Glavna adresa: <http://www.kormany.hu>

I.1. Naziv i adrese

Službeni naziv: Turisztikai Marketingkommunikációs Ügynökség Nonprofit Zrt.
Nacionalni registracijski broj: EKRSZ_40558482
Poštanska adresa: Kacska utca 15.
Mjesto: Budapest
NUTS kod: HU11 Budapest
Poštanski broj: 1027
Država: Mađarska
Osoba za kontakt: Dr. Márkus Csaba
E-pošta: csaba.markus@mtu.gov.hu
Telefon: +36 00000000
Internetska(-e) adresa(-e):
Glavna adresa: <http://www.mtu.gov.hu>

I.2. Podaci o zajedničkoj nabavi

Ugovorom je obuhvaćena zajednička nabava
Ugovor dodjeljuje središnje tijelo za nabavu

I.4. Vrsta javnog naručitelja

Druga vrsta: Kbt. 5. § (1) bek. b) pont

I.5. Glavna djelatnost

Druga djelatnost: 247/2014.(X. 1.)Korm.rend. szerinti feladatok

Odjeljak II: Predmet

II.1. Opseg nabave

II.1.1. Naziv

Keretmegállapodás TMÜ média-kutatás
Referentni broj: EKR000326902019

II.1.2. Glavna CPV oznaka

79342200 Usluge reklamiranja

II.1.3. Vrsta ugovora

Usluge

II.1.4. Kratak opis

Keretmegállapodás a Turisztikai Marketingkommunikációs Ügynökség Nonprofit Zrt. részére médiaügynökségi és kutatási feladatok ellátására.

II.1.6. Podaci o grupama

Ovaj ugovor podijeljen je na grupe: ne

II.1.7. Ukupna vrijednost nabave

Vrijednost bez PDV-a: 10 000 000 000,00 HUF

II.2. Opis

II.2.2. Dodatne šifre CPV-a

79310000 Usluge istraživanja tržišta, 79320000 Usluge ispitivanja javnog mišljenja, 79340000 Usluge oglašavanja i plasmana, 79530000 Usluge prevođenja, 79821000 Usluge završne obrade u tiskanju

II.2.3. Mjesto izvršenja

NUTS kod: 00 ostalo ili nije navedeno

NUTS kod: HU110 Budapest

Glavna lokacija ili mjesto izvršenja: TMÜ Nonprofit Zrt. székhelye (1027 Budapest, Kacsá u. 15–23.), továbbá hazai, illetve nemzetközi helyszínek.

II.2.4. Opis nabave

Az átfogó kampányok száma tervezetten évente 9 db, amelyből tervezetten 3 db belföldön, 6 db külföldi célpiacokon (az alábbi célpiacok bármelyikén, illetve több célpiacon párhuzamosan) kerül megvalósításra.

Egy kampány átlagosan minimum 4, maximum 8 hétig tart.

A tervezett kampányok esetében előfordulhat, hogy párhuzamosan kell belföldi és külföldi kampányokat megvalósítani legalább 4 héten keresztül az alábbi célpiacok bármelyikén beleértve a célpiacokon történő egyidejű, párhuzamos teljesítést is. Bármely célpiacon történő teljesítés a kampányok darabszámát tekintve önálló kampánynak minősül.

A Megrendelő az alábbi célpiacokon tervezi a megjelenéseit, de további célpiacok is felmerülhetnek:

Kiemelt fókusz:

— Európa, kiemelten: Egyesült Királyság, Spanyolország, Németország, Olaszország, Franciaország

— Ausztria, Lengyelország, Csehország, Románia, Szlovákia, Hollandia, Izrael, Kína, Oroszország, Amerikai Egyesült Államok, Kanada

Egyéb potenciális régiók/célországok lehetnek:

— Dánia, Norvégia, Finnország, Svédország, Törökország

- Svájc, Írország
- India
- Öböl-menti országok: (főként EAE és Katar).

A keretmegállapodás alapján megkötendő egyedi szerződések száma a keretmegállapodás időtartama alatt várhatóan legalább 20 db lesz, melyből legalább egy db szerződés legalább 9 hónapos időtartamra szól. A szerződések átlagértéke a legalább nettó 100 millió Ft-ot meg fogja haladni, de akár ennek többszörösét is elérheti.

A további részleteket a műszaki leírás tartalmazza.

II.2.5. Kriteřiji za dodjelu

Kriterij kvalitete - Naziv: 23. A teljesítésben részt vevő médiatervező- és vásárló szakemberek legalább 6 hétig tartó médiakampány médiatervezési és - vásárlási feladatainak ellátásában szerzett tapasztalata (db) / Ponder: 10

Kriterij kvalitete - Naziv: 24. A teljesítésben részt vevő kutató szakemberek nemzetközi közvéleménykutatási szakmai tapasztalata (hó) / Ponder: 10

Kriterij kvalitete - Naziv: 25. Szociális szempont - A teljesítésben részt vevő fiatal munkavállalók foglalkoztatása (fő) / Ponder: 7

Kriterij kvalitete - Naziv: 26. Mintafeladat / Ponder: 18

Cijena - Ponder: 105

II.2.11. Podaci o opcijama

Opcije: ne

II.2.13. Podaci o fondovima Europske unije

Nabava je povezana s projektom i/ili programom koji se financira iz fondova Europske unije: ne

II.2.14. Dodatni podaci

Odjeljak IV: Postupak

IV.1. Opis

IV.1.1. Vrsta postupka

Otvoreni postupak

IV.1.3. Podaci o okvirnom sporazumu ili dinamičkom sustavu nabave

Nabava uključuje uspostavu okvirnog sporazuma

IV.1.8. Podaci o Sporazumu o javnoj nabavi (GPA)

Nabava je obuhvaćena Sporazumom o javnoj nabavi: da

IV.2. Administrativni podaci

IV.2.1. Prethodna objava povezana s ovim postupkom

Broj objave u Dodatku SL-u: [2019/S 065-151626](#)

IV.2.8. Podaci o prekidu dinamičkog sustava nabave

IV.2.9. Podaci o ukidanju poziva na nadmetanje u obliku prethodne informacijske obavijesti

Odjeljak V: Dodjela ugovora

Ugovor br.: NKOH/166-12

Naziv:

Keretmegállapodás TMÜ média-kutatás

Ugovor/grupa je dodijeljen(a): da

V.2. Dodjela ugovora**V.2.1. Datum sklapanja ugovora**

18/06/2019

V.2.2. Podaci o ponudama

Broj zaprimljenih ponuda: 2

Broj zaprimljenih ponuda od MSP-ova: 1

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz drugih država članica EU-a: 0

Broj zaprimljenih ponuda od ponuditelja iz država koje nisu članice EU-a: 0

Broj ponuda zaprimljenih elektroničkim sredstvima: 2

Ugovor je dodijeljen skupini gospodarskih subjekata: da

V.2.3. Naziv i adresa ugovaratelja

Službeni naziv: New Land Media Reklám, Szolgáltató és Kereskedelmi Korlátolt Felelősségű Társaság

Nacionalni registracijski broj: EKRSZ_71824097

Poštanska adresa: Nagyenyed utca 16.fszt.4.

Mjesto: Budapest

NUTS kod: HU110 Budapest

Poštanski broj: 1123

Država: Mađarska

E-pošta: kozbeszerzes@newland.hu

Telefon: +36 17462803

Ugovaratelj je malo ili srednje poduzeće.: da

V.2.3. Naziv i adresa ugovaratelja

Službeni naziv: Media Dynamics Kft.

Nacionalni registracijski broj: EKRSZ_56933431

Poštanska adresa: Bécsi út 33.

Mjesto: Budapest

NUTS kod: HU110 Budapest

Poštanski broj: 1023

Država: Mađarska

E-pošta: orsolya.toth@mdcs.hu

Telefon: +36 303112543

Telefaks: +36 13910599

Ugovaratelj je malo ili srednje poduzeće.: da

V.2.4. Podaci o vrijednosti ugovora/grupe

Ukupna vrijednost ugovora/grupe: 10 000 000 000,00 HUF

V.2.5. Podaci o podugovaranju

Ugovor se vjerojatno daje u podugovorKratki opis dijela ugovora koji se daje u podugovor:

Belföldi médiavásárlás és tervezés, belföldi médiaügynökségi feladatok - médiastratégia alkotás, médiatervezés (médiamix) és -vásárlás, médiakampányok utóértékelése, belföldi

közterületi megjelenések nyomdai gyártási feladatainak ellátása, belföldi kutatási feladatok ellátása, médiastratégia megalkotása, hazai közterületi megjelenések nyomdai gyártási feladatai, folyt.: VI.3) pontban

Odjeljak VI: Dopunski podaci

VI.3. Dodatni podaci

V.2.5) pont folytatása: komplex külföldi médiakampányok tervezés (médiamix) és vásárlás, külföldi médiaügynökségi feladatok - médiastratégia alkotás, médiatervezés és -vásárlás, médiakampányok utóértékelése, külföldi kutatási feladatok ellátása

A 44/2015. (XI.2.) MvM rendelet 18. §-a szerinti adatok:

c) az ajánlattevők nevét, címét és adószámát (adóazonosító jelét), részajánlat-tétel lehetőség esetén részenkénti bontásban;

Közös ajánlattevők megnevezése: Ajánlattevő neve és székhelye: New Land Media Reklám, Szolgáltató és Kereskedelmi Kft. (

1123 Budapest Nagyenyed Utca 16.fszt.4., adószáma:24670827-2-43) Ajánlattevő neve és székhelye: Media Dynamics Kft. (1023 Budapest, Bécsi út 33.) adószáma: 25597598-2-41);

Wavemaker Hungary Kft., 1123 Budapest, Alkotás utca 53. (adószáma: 12158485-2-44)

d) ha az eljárás során figyelembe vettek környezetvédelmi vagy szociális szempontokat, a szempontok megnevezését.

25. értékelési szempont: Szociális szempont - A teljesítésben részt vevő fiatal munkavállalók foglalkoztatása (fő)

VI.4. Postupci pravne zaštite

VI.4.1. Tijelo nadležno za postupak pravne zaštite

Službeni naziv: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Poštanska adresa: Riadó u. 5.

Mjesto: Budapest

Poštanski broj: 1026

Država: Mađarska

E-pošta: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828592

Telefaks: +36 18828593

VI.4.3. Postupak pravne zaštite

Detaljnji podaci o roku(-ovima) za postupke pravne zaštite:

Kbt.148. § (3)-(4) szerint.

VI.4.4. Služba od koje se mogu dobiti podaci o postupku pravne zaštite

Službeni naziv: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Poštanska adresa: Riadó u. 5.

Mjesto: Budapest

Poštanski broj: 1026

Država: Mađarska

E-pošta: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828592

Telefaks: +36 18828593

VI.5. Datum slanja ove obavijesti

09/07/2019

